

Paritair Comité voor de bewakingsdiensten

Commission paritaire pour les services de garde

Collectieve arbeidsovereenkomst van 22 maart 2002

Convention collective de travail du 22 mars 2002

Wijziging van artikel 3 § 13 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 29 juni 2001 betreffende de werkgelegenheid en vaststelling voor de werklieden van de bewakingsdiensten in de privé-sector

Modification de l'article 3 § 13 de la convention collective de travail du 29 juin 2001 concernant la promotion de l'emploi et la fixation de certaines conditions de travail des ouvriers effectuant du gardiennage dans le secteur privé

Van sommige arbeidsovereenkomsten

Artikel 1 - Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werknemers van de ondernemingen welke ressorteren onder het Paritair Comité voor de bewakingsdiensten.

Article 1er - La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire pour les services de garde.

Art. 2. Artikel 3 § 13 van de collectieve arbeidsovereenkomst, betreffende de werkgelegenheid en vaststelling voor de werklieden van de bewakingsdiensten in de privé-sector, gesloten in het Paritair Comité voor de bewakingsdiensten op 29 juni 2001, wordt aangevuld als volgt :

Art. 2. L'article 3 § 13 de la convention collective de travail, concernant la promotion de l'emploi et la fixation de certaines conditions de travail des ouvriers effectuant du gardiennage dans le secteur privé, conclue au sein de la Commission paritaire pour les services de garde le 29 juin 2001, est complété comme suit :

"Vanaf 1 januari 2002 is deze vergoeding gebracht op 9,92 EUR per dag ten belope van 60 dagen werkloosheid gedurende de referteperiode."

"A partir du 1^{er} janvier 2002, cette indemnité est portée à 9,92 EUR par jour à concurrence de 60 jours chômés pendant la période de référence."

Art. 3 - Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking vanaf 1 januari 2002. Ze heeft dezelfde geldigheid als deze welke zij wijzigt.

Art. 3 - La présente convention collective de travail produit ses effets le 1er janvier 2002. Elle a la même validité que celle qu'elle modifie

NEERLEGGING-DÉPÔT	REGISTR.-ENREGISTR.	NR.
14-05-2002	25-08-2002	N°
		63 773 / 6 / 317